

Số: **48/2024/QĐST-DS**

Đà Lạt, ngày 30 tháng 7 năm 2024

**QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

- Căn cứ các Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;
- Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 22 tháng 7 năm 2024 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số 85/2024/TLST-DS ngày 28 tháng 3 năm 2024.

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

- *Nguyên đơn:* Bà **Chế Rơi V**, sinh năm 1969.

Địa chỉ: Tổ 3, thôn Trường, xã Trạm Hành, thành phố Đà Lạt.

Đại diện theo ủy quyền cho nguyên đơn có ông (bà): **Nguyễn Trúc Lan A**, sinh năm 2000.

Địa chỉ: 11A Trần Lê, Phường 4, thành phố Đà Lạt, tỉnh Lâm Đồng.

Bị đơn: Ông (bà): **Nguyễn Thị L**, sinh năm 1965

Địa chỉ: Tổ 5, 118/5 Trạm Hành

Nơi ở nhà trọ số 60 Nguyễn Hữu Cảnh, phường 8, thành phố Đà Lạt, tỉnh Lâm Đồng.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Bà Nguyễn Thị L thoả thuận đồng ý (tự nguyện) trả cho bà Chế Rơi V số tiền **là 126.500.000đồng (Một trăm hai mươi sáu triệu, năm trăm ngàn đồng)**, trong đó 120.000.000đồng (Một trăm hai mươi triệu đồng) tiền gốc, tiền lãi là 6.500.000đồng (Sáu triệu năm trăm ngàn đồng).

Căn cứ Điều 357 và khoản 2 Điều 468 Bộ luật dân sự, kể từ ngày bên được thi hành án dân sự có đơn yêu cầu thi hành án cho đến khi thi hành xong khoản tiền phải trả, hàng tháng người phải thi hành án còn phải chịu thêm khoản tiền lãi trên số tiền chưa thi hành án

2. Về án phí: Bị đơn Bà Nguyễn Thị L chịu 6.325.000đồng (Sáu triệu, ba trăm hai mươi lăm ngàn đồng) án phí dân sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Hoàn trả cho bà Chế Rơi V số tiền 3.162.500đồng(Ba triệu, một trăm sáu mươi hai ngàn, năm trăm đồng) theo biên lai tạm ứng án phí , lệ phí toà án số 0000574 ngày 27/3/2024.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. *Trường hợp quyết được thi hành theo qui định tại điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thoả thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo qui định tại các điều 6, 7, 7a và 9 Luật sửa đổi bổ sung một số điều của Luật thi hành án dân sự năm 2014, thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại điều 30 Luật sửa đổi bổ sung một số điều của Luật thi hành án dân sự năm 2014./.*

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Lâm Đồng (02);
- VKSND thành phố Đà Lạt;
- THADS thành phố Đà Lạt;
- Các đương sự;
- Lưu AV - HS.

THẨM PHÁN

Trần Văn Điền